



Walid Serageldine:  
Allez hop!

Atlantis Verlag 2023

فارسی / Farsi

(Couverture)	Allez hop!	بدو برو!
(p. 2)	Oups, la balle rebondit !	ای وای، توپی پرت شد!
(p. 3)	Allez hop, cours-lui après !	نگاهش کن، بدو دنبالش!
(Rabat p. 5)	Houla, la revoilà.	آها، اینجاست.
(p. 7)	Hop, par-dessus le fauteuil ...	آها، از روی صندلی راحتی پرید...
(p. 10)	... et pas à pas dans les escaliers.	و حالا پله ها رو یکی یکی میره پایین
(p. 12)	Hop là à travers le jardin ...	و از باغ رد میشه
(p. 13)	... et stop devant mon copain.	و جلوی دوستم می ایسته.

Traduction : Zahra Astaneh

Coordination des traductions: Interbiblio en collaboration avec Bibliomedia et l'ISJM

[www.buchstart.ch](http://www.buchstart.ch)